

FESTIVAL DES DEUTSCHEN FILMS
FESTIVAL OF GERMAN CINEMA IN CHINA

2023

德国电影展

11月17日-26日
November 17 - 26

放映日程 SCREENING SCHEDULE

北京德国文化中心·歌德学院(中国)
Goethe-Institut China

2023/11/18

13:30 - 15:07

Seven Winters in Tehran (97 Min)
德黑兰七冬 (97分钟)

16:00 - 17:48

Music (108 Min)
音乐 (108分钟)

19:00 - 21:40

The Ordinaries (120 Min)
戏梦空间 (120分钟)

Online Q&A with director Sophie Linnenbaum
(40 Min)

Host: Li Xun

与导演索菲·林南鲍姆进行线上映后
访谈 (40分钟)
主持人: 李迅

2023/11/19

13:30 - 15:07

Mittagsstunde (97 Min)
日正午 (97分钟)

16:00 - 17:27

The Forest Maker (87 Min)
造林人 (87分钟)

18:30 - 21:05

Come with Me in the Cinema - the Gregors
(155 Min)
格雷戈尔夫妇·跟我来电影院吧
(155分钟)

2023/11/21

19:00 - 20:57

In the Blind Spot (117 Min)
盲区暗影 (117分钟)

北京德国文化中心·歌德学院(中国)
Goethe-Institut China

2023/11/22

19:00 - 20:10

No, I do (70 Min)
不, 我愿意 (70分钟)

2023/11/23

19:00 - 20:56

When will it be again like it never was before
(116 Min)
忆梦记 (116分钟)

2023/11/24

19:00 - 21:32

Dancing Pina (112Min)
起舞的皮娜 (112分钟)
Online Q&A with director Florian Heinzen-Ziob
(40 Min)
Host: Robin Mallick
与导演弗洛里安·海因岑·齐奥布
线上映后访谈 (40分钟)
主持人: 欧彬

2023/11/25

13:30 - 14:40

No, I do (70 Min)
不, 我愿意 (70分钟)

15:00 - 17:41

In a Land that No Longer Exists (101 Min)
东德时尚往事 (101分钟)
On-Site Q&A with director Aelrun Goette
(60 Min)
Host: Robin Mallick
与导演艾尔伦·戈特进行映后访谈
(60分钟)
主持人: 欧彬

20:00 - 21:48

Music (108 Min)
音乐 (108分钟)

北京德国文化中心·歌德学院(中国)
Goethe-Institut China

2023/11/26

13:30 - 15:22

Dancing Pina (112Min)
起舞的皮娜 (112分钟)

15:50 - 17:17

The Forest Maker (87 Min)
造林人 (87分钟)

18:00 - 19:37

Seven Winters in Tehran (97 Min)
德黑兰七冬 (97分钟)

20:00 - 21:31

One Last Evening (91 Min)
最后一夜 (91分钟)

北京德国使馆学校

German Embassy School of Beijing

2023/11/22

19:00 - 21:21

In a Land that No Longer Exists (101 Min)
东德时尚往事 (101分钟)

On-Site Q&A with director Aelrun Goette
(40 Min)

Host: Anke Redl

与导演艾尔伦·戈特进行映后访谈
(40分钟)

主持人: 安珂

特别活动 SPECIAL EVENTS

北京德国文化中心·歌德学院(中国)
Goethe-Institut China

2023/11/24

16:30 - 18:20

Bad women of China (82Min)
中华坏女人 (82分钟)
On-site Q&A with director He Xiaopei
(30 Min)
Host: Chai Mi
与导演何小培进行映后访谈
(30分钟)
主持人: 柴觅

2023/11/25

18:00 - 19:15

A Dialogue between German and
Chinese Female Filmmakers
个人印记与时代切片 - 中德女导演对话
Guests: Aelrun Goette, He Xiaopei, Che Lin
嘉宾: 艾尔伦·戈特, 何小培, 车琳

北京德国文化中心·歌德学院(中国)
Goethe-Institut China
朝阳区酒仙桥路2号798艺术区创意广场
Originality Square, 798 Art District, No.2 Jiuxianqiao Lu, Chaoyang District, Beijing

北京德国使馆学校
German Embassy School of Beijing
北京市朝阳区亮马桥路49A
Liangmaqiao Lu 49A Chaoyang District, Beijing

2023年德国电影展由德国电影协会和北京德国文化中心·歌德学院(中国) 联合举办
The Festival of German Cinema in China 2023 is presented by German Films and Goethe-Institut China

german
films

GOETHE
INSTITUT

感谢所有支持方、媒体合作伙伴以及所有相关人士为本届电影节的成功举办提供的大力支持:
Special thanks to all our supporters, media partners and many others who contribute to the success of the festival:

支持方 Supported by



FFF Bayern

Film und Medien
Stiftung NRW

HESSEN FILM
& MEDIEN

medienboard
Berlin Brandenburg

MFG
SAPRO-WORTENBERG

MDM
Mitteleuropäische
Medienförderung

MO/N
Medienförderung
Niederrhein

FILMFÖRDERUNG

nordmedia
Medienförderung
Nordrhein-Westfalen



项目团队包括但不限于(排名按照姓氏拼音顺序, 不分先后)

安珂, 常頔, 陈佳妮, 冯硕, 费德斯·斯塔克, 刘雯莉, 路莹, 欧彬, 西蒙娜·鲍曼, 张艺林

The project team includes (in alphabetical order)

Anke Redl, Chang Di, Chen Jiani, Feng Shuo, Fides Stark, Liu Wenli, Lu Ying, Robin Mallick, Simone Baumann, Zhang Yilin

主视觉设计 Key Visual Designer: Bryce Zhao | 排版设计 Design: LZ-Design

宣传片制作 Trailer Production: 李明灏 Li Minghao | 网站维护 Website: Flow.asia | 项目公关 Public Relations: 视幻文化 Parallax Films



欢迎关注电影节
官方微信

Follow us on WeChat
for the full festival
programme!